



2 de febrero de 2026

(26-0710)

Página: 1/2

Comité de Obstáculos Técnicos al Comercio

Original: español

### NOTIFICACIÓN

Se da traslado de la notificación siguiente de conformidad con el artículo 10.6.

|    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. | <b>Miembro que notifica:</b> <u>CHILE</u><br><b>Si procede, nombre del gobierno local de que se trate (artículos 3.2 y 7.2):</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 2. | <b>Organismo responsable:</b><br>Superintendencia de Servicios Sanitarios (SISS)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 3. | <b>Notificación hecha en virtud del artículo 2.9.2 [ ], 2.10.1 [X], 5.6.2 [ ], 5.7.1 [ ], 3.2 [ ], 7.2 [ ], o en virtud de:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 4. | <b>Productos abarcados (código del SA o líneas arancelarias nacionales. Podrá indicarse además, cuando proceda, el número de partida de la ICS):</b> Medidores para agua potable fría y agua caliente.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 5. | <b>Datos del documento notificado (título, número de páginas e idioma(s), medio de acceso):</b> NCh 3274/5 2023 Medidores para agua potable fría y agua caliente — Parte 5: Requisitos de instalación; (22 página(s), en español)<br><br><b>Enlace al documento notificado y/o información de contacto del organismo o autoridad que puede facilitar una copia del documento notificado previa petición:</b><br><br>Para acceder a la visualización de dicha norma, debe ingresar en <a href="https://www.inncoleccion.cl/">https://www.inncoleccion.cl/</a> y digitar los datos siguientes:<br>Empresa: SUBREI-001-26<br>Usuario: subrei<br>Contraseña: subrei                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 6. | <b>Descripción del contenido:</b> Esta norma se aplica a los medidores de agua utilizados para medir el volumen de agua potable fría y agua caliente que fluye a través de un conducto cerrado completamente cargado. Estos medidores de agua incorporan dispositivos que indican el volumen integrado.<br><br>Esta norma especifica los criterios para la selección de medidores de agua únicos, combinados y concéntricos, accesorios asociados, instalación, requisitos especiales para medidores y la primera operación de medidores nuevos o reparados para garantizar una medición precisa y constante y una lectura confiable del medidor.<br><br>Además de los medidores basados en principios mecánicos, esta norma también se aplica a los medidores de agua basados en principios eléctricos o electrónicos, y a los medidores de agua basados en principios mecánicos que incorporan dispositivos electrónicos, utilizados para medir el volumen de agua potable fría y agua caliente. También se aplica a los dispositivos auxiliares electrónicos. Los dispositivos auxiliares son opcionales. Sin embargo, las regulaciones nacionales o internacionales pueden hacer que algunos dispositivos auxiliares sean obligatorios en relación con la utilización del medidor de agua.<br><br>Las recomendaciones de esta norma se aplican a los medidores de agua, independientemente de la tecnología, definidos como instrumentos de medición |

|            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|            | integradores que determinan continuamente el volumen de agua que fluye a través de ellos.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>7.</b>  | <b>Objetivo y razón de ser, incluida, cuando proceda, la naturaleza de los problemas urgentes:</b> Prescripciones en materia de calidad                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>8.</b>  | <b>Documentos pertinentes:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>- ISO 4064-5:2014 Water meters for cold potable water and hot water-Part 5: Installation requirements.</li> <li>- NCh2836, Agua potable - Sistemas de arranques - Especificaciones.</li> <li>- NCh3274/1:2018, Medidores para agua potable fría y agua caliente - Parte 1: Requisitos metrológicos y técnicos.</li> <li>-ISO 6817, Measurement of conductive liquid flow in closed conduits - Method using electromagnetic flowmeters.</li> </ul>                                                                        |
| <b>9.</b>  | <b>Fecha propuesta de adopción:</b> -<br><b>Fecha propuesta de adopción y entrada en vigor:</b> -                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>10.</b> | <b>Presentación de observaciones</b><br><b>Fecha límite para la presentación de observaciones:</b> 3 de abril de 2026<br><b>[X] 60 días a partir de la fecha de notificación</b><br>Subsecretaría de Relaciones Económicas Internacionales (SUBREI)<br>Ministerio de Relaciones Exteriores<br>Teatinos 180, piso 11<br>Teléfono: (+56)- 2- 2827 5251<br>Correo electrónico: <a href="mailto:tbt_chile@subrei.gob.cl">tbt_chile@subrei.gob.cl</a><br><b>Datos de contacto del organismo o la autoridad encargados de dar trámite a las observaciones sobre la notificación de que se trate:</b> |